



Relatório Anual da Directora Resumo 2008

Todas as fotos © ECDC

© Centro Europeu de Prevenção e Controlo das Doenças, 2009

ISBN 978-92-9193-185-9

doi:10.2900/23610

Reprodução autorizada, mediante indicação da fonte.

Todas as fotos desta publicação estão protegidas por *copyright* e só podem ser utilizadas para outros fins que não o desta publicação, com autorização expressa do detentor dos direitos de autor.

Aviso importante:

O presente resumo tem fins meramente informativos. Embora tenhamos procurado reflectir o espírito do documento original, é possível que se tenham perdido algumas particularidades importantes no processo da sua síntese. Os leitores que desejem obter uma exposição autorizada das actividades do ECDC deverão consultar o texto integral do Relatório Anual da Directora, 2008 (*Annual Report of the Director 2008*), disponível na Internet, no endereço: www.ecdc.europa.eu.

Relatório Anual da Directora
Resumo
2008



Marc Sprenger, antigo presidente do Conselho de Administração, Zsuzsanna Jakab, directora do ECDC, e Miroslav Ouzký, deputado ao Parlamento Europeu, na inauguração do Centro de Operações de Emergência do ECDC, em Março de 2008.

2008: um ano de consolidação e expansão

O Centro Europeu de Prevenção e Controlo das Doenças (ECDC) tem registado, desde o início das suas actividades, em 2005, um crescimento dinâmico. Atingiu, em 2008, uma fase de consolidação e expansão contínua e está em vias de se tornar um «centro de excelência» na luta contra as doenças infecciosas na Europa e uma fonte primordial de informação para a comunidade científica.

Algumas concretizações importantes vieram demonstrar que, em 2008, o ECDC aumentou a sua produtividade e correspondeu satisfatoriamente à necessidade de reforçar a capacidade de resposta à ameaça das doenças transmissíveis na Europa. O Centro consolidou as suas funções no domínio da saúde pública, aumentou as capacidades dos seus programas relativos a doenças específicas, continuou a desenvolver parcerias e melhorou a sua estrutura administrativa.

Os resultados de uma avaliação independente levada a cabo por consultores externos e terminada em 2008 confirmam igualmente os progressos realizados pelo Centro.

A avaliação concluiu que o ECDC cimentou uma «presença distinta na cena internacional» e deu um «contributo significativo» para a luta contra as doenças infecciosas.

Na sua versão integral, o Relatório Anual da Directora, 2008 expõe, detalhadamente, a evolução e os resultados da actividade do ECDC ao longo do último ano. O presente resumo destaca os seus principais progressos.

Consolidação das funções no domínio da saúde pública

Em 2008, o ECDC consolidou ainda mais as suas funções no domínio da saúde pública, tendo em vista o cumprimento integral do seu mandato, conforme especificado no regulamento que o criou, o que inclui o reforço das suas actividades nas áreas da vigilância, apoio científico, preparação e resposta, formação e comunicação em saúde.

Vigilância

Em 2008, foi desenvolvida e aprovada uma visão e uma estratégia a longo prazo sobre o futuro da vigilância das doenças transmissíveis na União Europeia. Os principais progressos no domínio da vigilância incluíram:

- o lançamento do TESSY (Sistema Europeu de Vigilância) e o desenvolvimento continuado do sistema de vigilância reforçada;
- o aumento do número de utilizadores do TESSY: actualmente, há 115 utilizadores, de 29 países, tendo a base de dados mais de 1,3 milhões de registos;
- a transferência de mais três redes de vigilância para o ECDC, para além das cinco redes já transferidas antes de 2008; e
- o compromisso de prestar especial atenção à melhoria da qualidade e da comparabilidade dos dados dos diferentes Estados-Membros, fundamental para a prevenção e o controlo das doenças transmissíveis.

Apoio científico

Em 2008, no âmbito dos esforços que desenvolveu para se tornar um catalisador da investigação em matéria de saúde pública e uma fonte primordial de aconselhamento científico sobre doenças transmissíveis na Europa, o ECDC:



Johan Giesecke, cientista-chefe do ECDC, na conferência Escaide, em Novembro de 2008.

- publicou 21 relatórios científicos sobre doenças específicas, sobre o impacto das alterações climáticas na epidemiologia e sobre o peso, em termos futuros, das doenças transmissíveis na Europa;
- organizou e realizou, em Berlim, a segunda conferência científica europeia sobre epidemiologia aplicada das doenças infecciosas (Escaide, do inglês *European Scientific Conference on Applied Infectious Disease Epidemiology*), que contou com a participação de mais de 500 peritos em saúde de toda a Europa;
- publicou orientações científicas sobre a introdução da vacina contra o vírus do papiloma humano (HPV) na Europa e sobre a definição dos grupos de risco prioritários na vacinação contra a gripe; e
- reforçou a sua rede de laboratórios através de reuniões, de um inquérito sobre microbiologia ligada à saúde pública e do desenvolvimento de uma base de dados de laboratórios europeus de referência no domínio da microbiologia.

Preparação e resposta

Com a inauguração do novo Centro de Operações de Emergência, em Março de 2008, o ECDC ficou em posição de responder a todos os desafios no domínio da preparação e resposta. Os principais progressos, em 2008, foram os seguintes:

- desde o final de 2007, o ECDC apoia integralmente o Sistema de Alerta Rápido e Resposta (EWRS, do inglês *Early Warning and Response System*);
- em 2008, foram monitorizadas 251 ameaças e produzidas 31 avaliações de ameaças referentes a 24 doenças distintas. Além disso, o ECDC monitorizou ameaças no decurso de dois eventos internacionais importantes: o Campeonato Europeu de Futebol de 2008 da UEFA (Euro 2008), na Áustria e na Suíça, e os Jogos Olímpicos de Verão de 2008, em Pequim;
- 250 peritos em saúde pública participaram em acções de formação de curta duração realizadas pelo ECDC, e 41 estagiários integraram o Programa Europeu de Formação em Epidemiologia de Intervenção (EPIET), com a duração de dois anos.

Comunicação em saúde

O ECDC consolidou significativamente a sua infra-estrutura e, actualmente, divulga com sucesso informação científica e técnica dirigida a audiências especializadas. O público em geral é igualmente informado sobre as actividades do Centro. Principais progressos em 2008:



Cartaz da campanha do Dia Europeu de Sensibilização para os Antibióticos, afixado na zona dos edifícios da União Europeia em Bruxelas (Bélgica), em Novembro de 2008.

- lançamento da primeira campanha de âmbito europeu sobre a utilização prudente de antibióticos, o *Dia Europeu de Sensibilização para os Antibióticos* (18 de Novembro de 2008);
- relativamente à revista científica *Eurosurveillance* foi lançado um sítio *web* melhorado. A principal publicação do ECDC tem registado uma subida constante do número de leitores por via electrónica e, no final de 2008, havia já 14 000 destas assinaturas;
- o ECDC actualizou os seus instrumentos de comunicação institucional; em particular, foi disponibilizado um exaustivo sítio *web* provisório, inteiramente actualizado e multilingue, preparado para, em 2009, ser integrado no novo portal de *Internet* do ECDC.



Centro de Operações de Emergência do ECDC. Inaugurado em Março de 2008, possui um sistema que funciona permanentemente (24 horas por dia, 7 dias por semana), envolvendo 38 funcionários e assegurando, ininterruptamente, a detecção de ameaças emergentes para a saúde na União Europeia.

Aumento da capacidade do ECDC no domínio dos programas relativos a doenças

Em 2008, o ECDC aumentou a capacidade dos seus sete programas relativos a doenças específicas (PDE). De acordo com o previsto no «programa estratégico plurianual para 2007-2013» do ECDC, os PDE constituirão a actividade fundamental do Centro nos próximos anos.

Cada PDE deu início e seguimento a numerosas actividades no decurso de 2008. Conjuntamente com o Gabinete Regional da OMS para a Europa, o ECDC publicou, no *Dia Mundial da Sida* (1 de Dezembro de 2008), um relatório sobre «Vigilância do VIH/sida na Europa». No *Dia Mundial da Tuberculose* (24 de Março de 2009), foi lançado outro relatório do projecto conjunto ECDC/OMS, sobre «Vigilância da tuberculose na Europa».

A estrutura organizativa dos PDE melhorou em 2008 e, em 2009, será novamente alterada, estando prevista a adopção de estratégias específicas para cada um dos programas.

Em 2008, os programas relativos a doenças específicas em execução eram os seguintes:

- gripe;
- tuberculose;
- doenças emergentes e doenças transmitidas por vectores;
- doenças e zoonoses transmitidas através dos alimentos e da água;
- resistência antimicrobiana e infecções associadas aos cuidados de saúde;
- doenças preveníveis pela vacinação; e
- infecções sexualmente transmitidas, incluindo o VIH/sida e vírus transmitidos através do sangue.



A quarta reunião do Conselho de Administração em 2008 teve lugar em Novembro, em Paris (França), a convite do InVS (Institut de Veille Sanitaire), o instituto francês de vigilância no domínio da saúde pública.

Aprofundamento das parcerias

Para uma organização como o ECDC, que opera ao nível europeu, as parcerias são fundamentais. Em 2008, manteve-se a estreita cooperação entre o Centro e os Estados-Membros em várias áreas. Foram reforçadas relações de trabalho produtivas e eficazes com vários parceiros. Principais progressos nesta área:

- visitas a 22 países;
- maior envolvimento dos organismos competentes nas actividades do Centro;
- prestação de apoio à Comissão Europeia e às presidências da União Europeia;
- colaboração permanente com outras agências comunitárias (designadamente a EFSA, a EMEA e o Centro Comum de Investigação da União Europeia);
- o reforço da colaboração do ECDC com a OMS; e
- o início de uma estreita colaboração com os três países candidatos à adesão à União Europeia.



Conselho de Administração do ECDC em Setembro de 2008, por ocasião da reunião extraordinária para apreciação dos resultados da primeira avaliação externa do Centro.

Marcos mais relevantes em 2008

A consolidação e a contínua expansão das actividades do ECDC em 2008 são evidenciadas por dois importantes marcos:

- A adopção, pelo Conselho de Administração do ECDC, de um conjunto de indicadores de estratégia que permitem a monitorização da execução do programa estratégico plurianual do ECDC para 2007-2013. Esses indicadores de estratégia já foram utilizados com êxito, ainda em 2008, a título experimental.
- Os resultados positivos de uma avaliação externa independente das actividades do Centro, terminada em 2008. A avaliação concluiu que «o ECDC é um centro independente, de excelência científica, que prestou um importante contributo na luta contra as doenças transmissíveis».

Numa reunião extraordinária realizada em Setembro de 2008 para discussão dos resultados dessa avaliação externa, o Conselho de Administração do ECDC deixou em aberto a possibilidade de o Centro alargar as suas áreas de competência a partir de 2013, caso tenha financiamento garantido a longo prazo.



Equipa do ECDC em Maio de 2008

Acréscimo de recursos

A capacidade do Centro foi reforçada em termos de recursos humanos e de dotação orçamental, o que lhe permitiu desenvolver novas actividades.

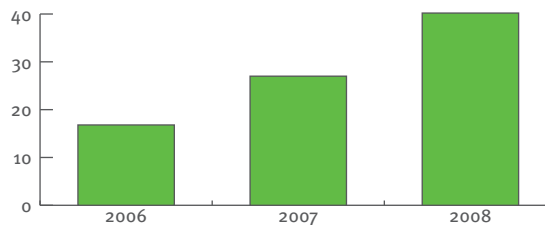
O número de efectivos do ECDC tem aumentado continuamente. Em 2008, o Centro contratou 54 novos elementos e, no final do ano, o número total de trabalhadores (permanentes e temporários) ascendia a 154. O orçamento

do ECDC cresceu de 27 milhões de euros, em 2007, para 40,2 milhões de euros em 2008. Dado o rápido crescimento do Centro, as unidades operacionais foram divididas em secções, para garantir a gestão eficaz de pessoas e recursos.

Número de trabalhadores (permanentes e temporários)



Resumo do orçamento (em milhões de euros)



Como obter publicações da UE:

As publicações pagas estão disponíveis na EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu>), podendo adquiri-las contactando o agente de vendas da sua escolha.

O Serviço das Publicações tem uma rede de agentes espalhados pelo mundo. Pode obter os respectivos contactos enviando um fax para +352 2929-42758.

ISBN 978-92-9193-185-9



9 789291 931859



■ Serviço das Publicações

TQ-AA-09-001-PT-N

**ECDC — Centro Europeu de Prevenção
e Controlo das Doenças**

Endereço postal:
171 83 Estocolmo, Suécia

Sede:
Tomtebodavägen 11 A, Solna, Suécia

Telefone: +46 858601000
Fax: +46 858601001
Internet: <http://www.ecdc.europa.eu>
E-mail: info@ecdc.europa.eu

Uma agência da União Europeia
www.europa.eu

A presente brochura encontra-se disponível nas seguintes línguas:

alemão, checo, dinamarquês, eslovaco, esloveno, espanhol, estónio, finlandês, francês, grego, húngaro, inglês, irlandês, italiano, letão, lituano, maltês, neerlandês, polaco, português, sueco, islandês e norueguês

